

Martell's
Brandy

are known and asked for
all over the World
Sole Agents,
H. Price & Co.,
12 Queen's Rd., Central.
468

The China Mail.

ESTABLISHED 1840.

D. C. L.
Old Tom Gin.
The most reliable Gin
on this market.
Sole Agents,
H. Price & Co.,
12 Queen's Rd., Central.
468

No. 12,893

號五廿月七年四零百九千一英

HONGKONG, MONDAY, JULY 25, 1904.

日三十月六年辰甲

PRICE, \$8.00 Per Month.

CHAMPAGNE

I. BEAUCARNE
EPERNAY.

CARTE BLANCHE. EXTRA DRY.
\$30 per Case

EXCEPTIONAL VALUE.

MAGEWEN, FRICKEL & CO.,
3, DUDDELL STREET,
Hongkong, June 23, 1904. 2547

Intimations.

CANTON DISTRICT.
LOCAL NOTICE TO MARINERS.

No. 69.
ADDITIONAL LIGHT AT WHAMPOA
BARRIER.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on
or about the 21st instant a Spar
Beacon surmounted by a blue and showing
at night a RED LIGHT (obscured) will be
placed on the Northern edge of the Channel
immediately below the wharves passage
through the Whampoa Barrier.

J. HOWELL MAY,
Harbour Master.
Approved,
R. de LUCA,
Acting Commissioner of Customs.
Custom House,
Canton, July 20, 1904. 1340

HONGKONG ICE COMPANY,
LIMITED.
NOTICE.

IN accordance with the Provisions of
No. 104 of the Articles of Association the
General Managers have This Day
declared an INTERIM DIVIDEND for
the Half-year ended 30th June, 1904, of
FOUR DOLLARS per Share.
DIVIDEND WARRANTS may be
obtained on application at the Office of
the Company, on and after TUESDAY, the
2nd August.

The TRANSFER BOOKS of the Com-
pany will be CLOSED from the 23rd to
31st Inst., both days inclusive.

JARDINE, MATHESON & CO.,
General Managers.
Hongkong, July 19, 1904. 1329

MEE CHEUNG,
HIGH-CLASS PHOTOGRAPHER.
Developing and Printing for Amateur.
ENLARGEMENTS A SPECIAL FEATURE.
BRANCH HONGKONG HOTEL CORRIDOR
1587

HOTEL ORAIGIEBURN.

PLUNKET'S GAP, THE PEAK,
near the TRAN TERMINUS. Telephone 56.
For Terms,
Apply to the MANAGER. 741

THE COMMERCIAL LAW AFFECT-

ING CHINESE;
With Special Reference to
PARTNERSHIP REGISTRATION AND
BANKRUPTCY LAWS IN
HONGKONG.

(Reprinted from the China Mail.)
For Sale at the China Mail Office,
Price \$1.00.

THE POPULAR
SCOTCH
IS
BLACK & WHITE



JAMES BUCHANAN & CO.
SCOTCH WHISKY DISTILLERS
By Appointment to
H.M. THE KING
and
H.M. THE PRINCE OF WALES

Supplied at all the leading Chinese and
European and to be obtained from HARE,
CRAWFORD & CO., Queen's Road
Central

Business Notices.

MAGNOLIA
ANTI-FRICTION
METAL

SOLE AGENTS—

W. S. BAILEY & CO.,
Engineers,
HONGKONG.

HONGKONG, CANTON, MACAO AND WEST RIVER STEAMERS.

JOINT SERVICE OF THE HONGKONG, CANTON AND
MACAO STEAMBOAT CO., LTD., AND THE CHINA
NAVIGATION COMPANY, LTD.

Hongkong-Canton Line.
s.s. HONAM, 2,363 tons, Captain R. D. Thomas.
s.s. POWAN, 2,363 tons, Captain G. F. Morrison, R.N.R.
s.s. FATSHAN, 2,290 tons, Captain W. A. Valentia.
s.s. HANKOW, 3,073 tons, Captain J. J. Lossius.
s.s. KINSHAN, 2,600 tons, Captain J. J. Lossius.
Departures from Hongkong to Canton daily at 8 a.m. (Sunday Excepted), 5.30 p.m.
and 9 p.m. (Saturday Excepted).
Departures from Canton to Hongkong daily at 8 a.m., 2.30 p.m. and 5.30 p.m.
(Sunday excepted).
These Steamers, carrying His Majesty's Mails, are the largest and fastest on the
River. Special attention is drawn to their Superior Saloon and Cabin accommodation.

SERVICE OF THE HONGKONG, CANTON AND MACAO STEAMBOAT CO., LTD.
Hongkong-Macao Line.
s.s. HEUNGSHAN, 1,998 tons, Captain H. D. Jones.
Departures from Hongkong to Macao on week days at about 2 p.m. During the Summer
Months the time of leaving fluctuates to suit the tide at Macao. For further
particulars, see special time table.
Departures on Sundays at Noon.
Departures from Macao to Hongkong daily at 7.30 a.m.

Canton-Macao Line.
s.s. LUNGSHAN, 219 tons, Captain T. Hamlin.
This steamer leaves Canton for Macao every Tuesday, Thursday and Saturday at
about 7.30 a.m.; and leaves Macao for Canton every Monday, Wednesday and Friday
at about 7.30 a.m.

JOINT SERVICE OF THE H.K. C. AND MACAO STEAMBOAT CO., LTD., THE CHINA NAVI-
GATION COMPANY, LTD., AND THE IND-CHINA STEAM NAVIGATION COMPANY, LTD.

Canton-Wuchow Line.
s.s. SAINAM, 588 tons, Captain J. Wilcox.
s.s. NANNING, 569 tons, Captain C. Butcher.
One of the above Steamers leaves Canton for Wuchow every Monday, Wednesday
and Friday at about 8 a.m., and the other leaves Wuchow for Canton on the same days
at about 8 a.m. Round trips take about five days. These vessels have Superior
Cabin Accommodation, and are lighted throughout by electricity.
Further particulars may be obtained at the Office of the—
HONGKONG, CANTON & MACAO STEAMBOAT CO., LTD.
18 Bank Buildings, Queen's Road Central, opposite the Hongkong Hotel.
Or of BUTTERFIELD AND SWIRE,
Agents CHINA NAVIGATION CO. LTD.

WILLIAM MACLEOD, D.D.S.,
DENTIST.
11 & 12, BRADFORDFIELD ABOARDS.
Hongkong, September 22, 1903. 1758

DR NEWELL WILSON,
DR WILLIAM DANIEL,
DENTISTS.
LATEST AMERICAN METHODS.
REASONABLE FEES.

NO CHARGE FOR EXAMINATIONS.
Office hours 9 a.m. to 1 p.m. and 2 to 5 p.m.
31, QUEEN'S ROAD CENTRAL
(First Floor, WATKINS BUILDING).
Hongkong, February 18, 1904. 2206

S I E N T I N G,
Surgeon Dentist,
No. 14, D'ARCY STREET,
TERMS VERY MODERATE.
Consultation Free.
Hongkong, April 24, 1900. 658

All over the world

the wonderful stimulating
and sustaining properties
of Bovril are known and
valued. Some of the
greatest scientists of the
age have publicly recom-
mended the use of Bovril.
In Great Britain alone
Bovril is regularly used in
over 1,400 Hospitals and
similar institutions. Bovril
is without a peer.



To be obtained at all Stores, Chemists,
Grocers, &c., throughout Hongkong, China
and Japan.

LEE CHEE WING & CO., 啟
28 & 29, LEE YUEN STREET (WEST)
HONGKONG.

DEALERS IN
All Sorts of COPPER, BRASS, STEEL
IRON WARE, &c.
STEEL GIRDERS and TREES,
CORRUGATED IRON, PIG IRON, &c.,
Suitable for
SHIPS, ENGINEERS and HOUSE BUILDERS.
Hongkong, May 29, 1900. 1237

PURE LINSEED OIL

Awarded Bronze Medal at the Paris
Exhibition, 1900.
Gold Medal at the Indian Industrial
Exhibition 1898, 1900 & 1901.

MANUFACTURED BY
THE GOUVERNEUR CO., LD.,
CALCUTTA.
Contractors to the Military and
Public Works Departments,
State Railways, and all
large Consumers
throughout India, the East,
and the Colonies.
W. R. LOXLEY & CO.,
Sole Agents,
Hongkong, July 22, 1903. 1519

KING EDWARD HOTEL

A HIGH-CLASS PRIVATE
HOTEL.
Ladies' Afternoon Tea Rooms.
Private Bar and Billiard Rooms.
Hot and Cold Water throughout.
Electrically Lighted.
Electric Fans (if required).
Electric Passenger Elevator to each Floor.
Table D'Hôte at Separate Tables.
For terms, &c., apply to the
MANAGER.
Hongkong, June 10, 1903. 123

Business Notices.

BELL'S ASBESTOS EASTERN AGENCY, LIMITED, (SOLE AGENTS FOR BELL'S ASBESTOS CO., LTD. LONDON).

Bell's Asbestos 'Dagger,' 'Damon,' and other well known packings for Piston
Rods, etc., suitable for highest pressures. Pump Packings, Jointing Material, As-
bestos Cloth, Taps, and Boiler Door Joints, metallic or non-metallic—Rubber and
Vegetable Fibre Valves for Air and Circulating Pumps. Gauge Glasses, Packing
rings of Asbestos, Rubber and Woodite.
Bell's Asbestos Non-conducting Composition for covering Boilers, Steam Pipes, etc.
(only best quality kept). Boilers covered with Bell's Composition repay expense of
covering in a few months by saving of fuel. Estimates given for Covering Boilers, etc.
Bell's Asbestos Expansion Taps, Millboard, Insulations, and Rope.
Bell's Asbestos Special Engine Oil—unsurpassed for Marine Engines. A large
Stock of Engine and Cylinder Oils always in hand.
Bell's Asbestolite—a Solid Lubricant, clear and efficient—1 lb. is equal to from 2
to 4 gallons of oil.
Bell's Boiler Preservative speedily removes existing scale and prevents corrosion—
does not injure the plates.
Asbestos Packed Cooks, Stop Valves, and Gauge Columns. Steam Gauges and
other engineers' requisites always in stock. Lists and Prices on application.
BRADLEY & CO., Managers,
Hongkong.
Office, 6 Des Voeux Road,
opposite King Edward Hotel entrance.

LANE CRAWFORD & CO.

SOLE AGENTS. PRESERVED IN ALL ITS NATURAL RICHNESS.
DELICIOUS WITH FRUITS, SWEETS, TEA, COFFEE, &c.
"Gold Reef" BRAND
PURE RICH CREAM (STERILIZED)
PRICES: 30 Cents, 40 Cents, and 55 Cents.

CARLTON HOUSE.

10, ICE HOUSE LANE.
FIRST-CLASS PRIVATE HOTEL.
COOL ROOMS. ELEGANTLY FURNISHED.
COMFORTS OF RESIDENTS AND CUISINE A SPECIALITY.
For Terms, apply to
B. F. HOWARD, Lessee and Manager.
Hongkong, July 2, 1904. 1226

DRESSMAKING

IS EASY when you have a SINGER.
EASY PAYMENTS.
FREE INSTRUCTION.
5 YEARS' GUARANTEE.
THINK OVER IT!
SHOWROOMS:
1, WYNDHAM STREET.
Hongkong, July 13, 1904. 1282

BOARD AND RESIDENCE.

'KILLADOON,'
ON North Spur of MORRISON HILL,
151, WANCHAI ROAD.—Light,
Airy and Well-furnished Double and Single
Rooms with full view of the Harbour.
With or without board.
For Terms, apply on the Premises, to
Miss C. S. WEBB.
Hongkong, July 20, 1904. 1381

BOARD AND RESIDENCE.

3, BARROW TERRACE, Kowloon.
Elegantly FURNISHED ROOMS.
Apply on the premises, to
Mrs GRUNBERG.
Hongkong, July 12, 1904. 1287

THE KOWLOON HOTEL, KOWLOON.

A High-class Tourist's Hotel under Amer-
ican Management. First-class Cui-
sine, Beautiful Garden.
MODERATE CHARGES.
J. W. OSBORNE,
Proprietor and Manager.
Hongkong, January 20, 1904. 135

MACAO AND CANTON HOTELS.

A LITTLE CHANGE.
THE Round Trip from HONGKONG to
MACAO, thence to CANTON and
back to HONGKONG, will be found in-
teresting and enjoyable.
Wm. FARMER,
Proprietor.
Hongkong, March 10, 1904. 482

EAST FRATA RECLAMATION SCHEME.

AS PROPOSED TO THE HONGKONG
GOVERNMENT AND THE MARINE
LOT-HOLDERS BY SIR PAUL
CHATER.
The Full Details Printed in Pamphlet Form.
NOW READY.
Copies may be had at 'CHINA MAIL' Office,
Price 50 Cents each.

NOTICE.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that it
has been ascertained that a Quantity
of Flour of inferior quality to the Flour
manufactured by the STOCKTON MILLING
COMPANY, of San Francisco, California, and
known as the 'Crown' BRAND, has been
improperly packed by certain Flour Dealers
in bags which bear upon them the 'Crown'
trademark of the Stockton Milling Com-
pany, and that such Flour has been passed
off to purchasers thereof as the 'Crown'
Brand Flour manufactured by the Stockton
Milling Company, which Flour has of late
years become well-known on the Hongkong
market as flour of the most superior quality.
Persons purchasing 'Crown' Brand Flour
are therefore warned, and requested, to
examine all bags supplied to them which
purport to contain such flour, and to satisfy
themselves that such bags are bags manu-
factured by, or for the use of, the Stockton
Milling Company of San Francisco, and
have not been re-sawn or otherwise tampered
with.
Hongkong, July 21, 1894. 1340

TANG YUEN.

BOARDING ESTABLISHMENT.
Splendid View of Harbour.
No. 18 MACDONNELL ROAD.
Under European Management.
Apply at the House,
or
At FAIRALL & CO.,
Opposite Hongkong Hotel.
Hongkong, June 10, 1903. 97

NOTICE TO SHIPPERS.

THE NIPPON YUSEN KAISHA are
prepared, during suspension of their
Trans-Pacific Service and until further
notice, to Book Cargo and issue Bills of
Lading to SEATTLE, WASH., 'TIG-
TORE' B.C., and 'PACIFIC COAST'
PORTS, also to OVERLAND POINTS
in the UNITED STATES and CANADA
in connection with the GREAT NORTH-
ERN RAILWAY from SEATTLE as
hitherto, by the Steamers of the NORTH-
ERN PACIFIC S.S. COY., BOSTON
STEAMSHIP and TOWBOAT COY.,
OCEAN S.S. COY. and CHINA MUTUAL
S.S. COY.
For further Particulars, apply at the
Company's Local Branch Office in Prince's
Buildings, First Floor, Chater Road.
A. S. MIHARA,
Manager.
Hongkong, May 20, 1904. 1213

SECOND EDITION.

HISTORY OF THE CHURCHES OF
INDIA, BURMA, Siam, THE MALAY
PENINSULA, CAMBODIA, ANAM, CHINA,
COREA, AND JAPAN.
Presented to the SOCIETY of the
'MISSIONARY TRAVELLERS.'
Translated by EDWARD HARPER PARKER
and
Reprinted from 'THE CHINA REVIEW.'
Price ONE DOLLAR.
For Sale at the 'CHINA MAIL' Office,
6, Wyndham Street.

Business Notices.

GREEN ISLAND CEMENT CO., Portland Cement.

In sacks of 37½ lbs net, \$4.75 per sack, ex Factory.
In bags of 250 lbs net, \$2.85 per bag, ex Factory.

FACTORIES—HONGKONG AND MACAO

Glazed Stoneware, Drain Pipes and Fittings, Glazed
Paving Bricks and Tiles, Fire Bricks and Fire Clay.

FIRE CLAY WORKS—DEEP WATER BAY, HONGKONG.

For further particulars, apply to

Shewan, Tomes & Co.,
GENERAL MANAGERS.

MAO LAREN'S

CANADIAN CHEESE

In Jars (Medium and Small) Wholesale and Retail from
LANE, CRAWFORD & CO.,
SOLE AGENTS.
Hongkong, May 6, 1903. 988

FAIRALL & CO.

Annual Summer Sale

COMMENCING

TUESDAY, 2nd August.

Hongkong, July 23, 1904. 126

THE HONGKONG HOTEL.

REPLETE WITH EVERY LUXURY.
ELECTRIC LIGHT AND FANS.
LARGE AND AIRY RECEPTION ROOMS.
READING AND PRIVATE BILLIARD ROOMS.
EUROPEAN CHEF.

CONNAUGHT HOUSE HOTEL, QUEEN'S ROAD CENTRAL.

A FIRST CLASS HOTEL, SITUATED NEAR THE BANK AND PRINCIPAL
OFFICES.—EXCELLENT CUISINE AND WINE.
Large and lofty Rooms Elegantly Furnished. Hydraulic Elevator.
Hot and Cold Water throughout. Special Rates for Tourists.
Lunch Service for Guests.
For Terms, apply
THE MANAGER.

THE VICTORIA DISPENSARY.

PRICKLY HEAT LOTION.
THE ONLY EFFECTUAL REMEDY FOR ALLAYING THE IRRITATION.

DAKIN'S SINGLE SEIDLITZ.
A MOST AGREEABLE AND EFFECTIVE EFFERVESCENT PREPARATION.

CAMPENOL

UN EQUALLED FOR USE IN THE BATH AS A PREVENTATIVE AGAINST PRICKLY HEAT.

W. BREWER & CO.

33 and 35, QUEEN'S ROAD.
Mercantile Navy List, and Marine Directory, 1904. 1000
Brassey's Naval Annual, 1904. 1200
Whitaker's Almanack, 1904. 25
Collins's Graphic English Dictionary, illustrated with Numerous Engravings and
16 Full Page Coloured Illustrations. 300
With the Tibetans in Tent and Temple, by Rajahar. 400
Manchuria and Korea, by J. Whigham. 600
Stanley Gibbon's Stamp Catalogue; 2 Vols. 300
Later Magic. 300
The Bridge Book, by Dunn. 300
Advanced Bridge, by Elwell. 300
How to Win at Bridge. 300
Wide World Magazine; Volume 12. 400
The China Martyrs of 1900, by Forsyth. 400
Pitcher in Paradise, by Binetad. 300
The Art of Swimming, by Jarvis. 300
The Vanguard, 'A Tale of Korea,' by Gale. 400

KUPPER PILSENER BEER

The Leading Beer in the Far East. Unrivalled in
Quality. Always Bright and Sparkling and Free
from Sediment. It's uniform Sterling Quality has
earned for the Beer a degree of popularity not
attained by any other.

Caldbeck, Macgregor & Co.,
SOLE AGENTS.
Hongkong, July 15, 1904. 126

Intimations.

G. FALCONER & Co.,
WATCH-MAKERS AND JEWELLERS.

NEW SELECTIONS OF
DIAMOND JEWELLERY AND ENGLISH SILVER WARE,
HIGH-CLASS GOLD AND SILVER WATCHES.
LARGE ASSORTMENT OF SPECTACLES.
PINCE-NEZ AND EYE PRESERVES.
G. FALCONER & Co. ARE AGENTS FOR ROSS'S FAMOUS TELESCOPES AND
BINOCULARS, LORD KELVIN'S NAUTICAL INSTRUMENTS,
ADMIRALTY CHARTS AND BOOKS.
EASTMAN'S KODAKS AND FILMS.
64, QUEEN'S ROAD.

M. MUMEYA,

JAPANESE ARTIST AND PHOTOGRAPHER
ENLARGEMENTS ON BROMIDE PAPER
AND FINISHED IN ORATON.
ALL KINDS OF WORK DONE FOR AMATEURS.
84, QUEEN'S ROAD CENTRAL.

JAPAN



COALS.

NETSUI BUSSAN KAISHA
(NETSUI & CO.)

HEAD OFFICE: 1-1, SUKUGAWA-CHO, TOKYO.
LONDON BRANCH: 34, LIME STREET, E.C.
HONGKONG BRANCH: PRINCE'S BUILDINGS, 102 HOOKE STREET, FIRST FLOOR.

OTHER BRANCHES:

New York, San Francisco, Hamburg, Bombay, Singapore, Sourabaya, Manila, Amoy,
Shanghai, Chefoo, Tientsin, Newchwang, Port Arthur, Seoul, Changhai, Yokohama,
Yokosuka, Nagoya, Osaka, Kobe, Maiduru, Kure, Shimoda, Moji, Waka-
matsu, Karatsu, Nagasaki, Kuchinotsu, Sasebo, Matsura, Miike, Hakodate,
Taipei, etc.

Telegraphic Address: "NETSUI" (A.B.C. and A 1 Codes.)

CONTRACTORS OF COAL to the Imperial Japanese Navy and Armaments and the
State Railways; Principal Railway Companies and Industrial Works; Home and
Foreign Mail and Freight Steamers.

SOLE PROPRIETORS of the Famous Mitsui, Tagawa, Yagano, and Ida Coal Mines.
SOLE AGENTS for Hokoku, Tondo, Kanada, Fujinokawa, Mamada, Mannoura,
Onoura, Otsu, Sasahara, Tashikura, Yoshinotani, Yoshio, Yonokibara, and other
Coals.

S. MINAMI, Manager, Hongkong.

ENO'S A SIMPLE REMEDY

FOR ALL 'FRUIT IMPURITIES'
OF THE BLOOD. **SALT.**

It is not too much to say that the merits of
ENO'S 'FRUIT SALT' have been published, tested, and
approved, literally from Pole to Pole, and that its
cosmopolitan popularity to-day presents one of the
most signal illustrations of commercial enterprise to be
found in our trading records. *European Mail.*

CAUTION: See Capsule marked ENO'S 'FRUIT SALT' Without it you have a
WORTHLESS IMITATION.Prepared only by J. C. ENO, Ltd., 'FRUIT SALT' WORKS, LONDON, ENG.,
by J. C. ENO'S Patent.

Sold by Chemists, etc., everywhere.

WELLINGTON KNIFE POLISH
BEST FOR CLEANING AND POLISHING
CUTLERY. 3/6 1/2 2/6 3/4
KNIFE BOARDS
PREVENT FRICTION IN CLEANING
& INJURY TO THE KNIVES
JOHN OAKLEY & SONS
BLACK LEAD MILLS LONDON

JOHN OAKLEY & SONS, LIMITED, "WELLINGTON" MILLS, LONDON.

THE PERFECTION OF NATURE AND ART.

Manufactured by a special process,
securing high concentration of
the nutritive, stimulating and
refreshing properties of the finest
Cocoa Beans.

van Houten's
PURE SOLUBLE **Cocoa**

is to-day in daily regular use in
every country in the world. Try
it, you will find it the most
satisfying, digestible and delicious
of all Cacaos, besides being

THE MOST ECONOMICAL IN USE.

Intimations.

NETSUI BISHI GOSHI-KWAISHA
(NETSUI BISHI CO.)

COAL DEPARTMENT.

MARUNO-UCHI, TOKIO.

CABLE ADDRESS: "IWASAKI"

which applies to all Branch Offices and
Hongkong and Shanghai Agencies.AL, ABC 5th EDITION, WESTERN
UNION CODES USED.

ALL LETTERS ADDRESSED

MANAGER, NETSUI BISHI CO., WITH
NAME OF PLACE UNDER.

BRANCH OFFICES.

NAGASAKI, MOJI, KOBE, KARATSU
AND HANKOW.

AGENCIES.

SHANGHAI: H. J. H. TRUFF.

HONGKONG: H. U. JEFFRIES.

MANILA: COMPANIA MARITIMA.

YOKOHAMA: M. ASADA.

CONTRACTORS OF COAL to the Im-
perial Japanese Navy and Foreign Navies;
the Imperial Armaments; the Imperial Rail-
way; Sanyo, Kishu and the other Principal
Railways; Industrial Works; Home and
Foreign Mail and Freight Steamers.

EXPORTERS OF COAL to Hongkong,
Shanghai, Hankow, Singapore, Manila,
North China, Korean ports and America.
SOLE PROPRIETORS of Takashima,
Ochi, Shinetsu, Namazuta and Kami-
Yamada Collieries, and also Hojo Colliery,
which will be ready to produce on a large
scale the best Buzen Coal from 1905.
Sole Agents for Kigio, Komatsu (Tagawa)
and Matsushima Coals.

The Head and Branch Offices and the
Agencies of the Company will receive any
order for Coals produced from the above
Collieries.

Coal sold in 1903 by the Company
amounted to 1,210,000 tons.

TAKASHIMA COAL.

New and additional shafts at the Tak-
ashima Colliery have been completed and
this well-known best and most economical
steam coal in the East is now produced in
abundance and can be supplied in any
quantity.

Hongkong, April 26, 1904.

Milkmaid
BRAND

Milk

Guaranteed
Full Cream.

Largest Sale in the World.

BY ROYAL WARRANT TO HIS MAJESTY THE KING.

LEA & PERRINS'
SAUCE

The Original and Genuine Worcestershire.

DINNEFORD'S

The Universal Remedy for Acidity of the
Stomach, Headache, Heartburn, Indigestion,
Dyspepsia, Nausea, Biliousness, etc.

Safest and most
Gentle Medicine for
Infants, Children,
Delicate Females,
and the
Sufferers of Indigestion.

DINNEFORD'S

MAGNESIA

Intimations.

HONGKONG PHILHARMONIC
SOCIETY.

THE ANNUAL GENERAL MEETING
of the Society will be held on
TUESDAY, the 26th instant, at 4.45 P.M.,
at the CITY HALL.

PETER DOW,
Hon. Sec., Vocal.
F. F. BOVET,
Hon. Sec., Orchestra.

Hongkong, July 19, 1904. 1323

UNITED ASBESTOS ORIENTAL
AGENCY, LTD.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

THE EIGHTH ANNUAL GENERAL
MEETING OF SHAREHOLDERS
will be held in the OFFICES OF DODWELL
& CO., LTD., Queen's Buildings, on
FRIDAY, the 5th August, 1904, at 3 P.M.,
for the purpose of receiving the Report of
the General Managers, together with a
Statement of Accounts to 31st May, 1904,
and for the election of an Auditor.
The TRANSFER BOOKS of the Com-
pany will be CLOSED from the 22nd July
to the 5th August, inclusive.

DODWELL & CO., LTD.,
General Managers.

Hongkong, July 21, 1904. 1341

THE PUNJON MINING COMPANY,
LIMITED.

NOTICE IS HEREBY GIVEN THAT AN
EXTRAORDINARY GENERAL
MEETING of the Punjon Mining Com-
pany, Limited, will be held at the
REGISTERED OFFICES of the Company,
No. 15, Becclesfield Arcade, Victoria,
in the Colony of Hongkong, on THURSDAY,
the 28th day of July, 1904, at 4 P.M.,
for the purpose of considering and, if thought
fit, passing the following Special Resolution,
that is to say:—

That the Company be wound up volun-
tarily and that WILLIAM KERRPORT HUGHES
and ARTHUR RYLANDS LOWE be and they
are hereby appointed Liquidators for the
purpose of such winding up.

Should the above Resolution be passed
by the requisite majority, it will be sub-
mitted for confirmation as a Special Reso-
lution to a Second Extraordinary General
Meeting, which will be subsequently con-
vened.

By Order,

A. R. LOWE,
Secretary.

Hongkong, July 20, 1904. 1332

A MOST WHOLESOME AND
REFRESHING BEVERAGE
FOR SUMMER MONTHS.

JUST ARRIVED. ROSE'S LIME JUICE
CORDIAL and MONTERRAT
LIME FRUIT JUICE prepared from West
India Limes.

Entirely Free of Alcohol.

And, also
Various Kinds of SWEETS, LEMON, RAS-
PBERRY, ROSE, PEACH, etc., &c.

H. RUTTONJEE,
No. 6, D'Aguilar Street,
or
37, Elgin Road, Kowloon.

Hongkong, July 14, 1904. 1297

To Let.

HONGKONG CLUB.

TO LET.

A SUITE of 2 ROOMS, on the Ground-
floor of the Annex, suitable for
Office.
For Particulars, apply to the Under-
signed.

C. H. GRACE,
Secretary.

Hongkong, June 2, 1904. 1297

TO LET.

NO. 1, STEWART TERRACE, The
Peak.
Apply to
THE HONGKONG LAND INVEST-
MENT & AGENCY CO., LTD.

Hongkong, March 25, 1904. 1288

TO LET.

OFFICES in Nos. 10 and 12, DES
VOUX ROAD CENTRAL.
No. 1, CLIFTON GARDENS.
No. 1, RYAN TERRACE, IN FLATS.
No. 4, RYAN TERRACE.
No. 37, WONG NEE CHONG ROAD, facing
Race Course.

FLATS in MORRISON TERRACE, facing the
Polo Ground.

OFFICES, in Course of Erection, COM-
MERCIAL ROAD (near Blake Pier).
GODOWNS PLAZA EAST.

Apply to
THE HONGKONG LAND INVEST-
MENT & AGENCY CO., LTD.

Hongkong, July 9, 1904. 1212

TO LET.

NO. 52, HOLLYWOOD ROAD.

NO. 11, MOSQUE JUNCTION. Full
View of Harbour.

OFFICES, CENTRAL POSITION.

WILD DELL BUILDINGS, No. 147, WAN-
CHAI ROAD. Comfortable and Airy Flats
of 2 or 3 Rooms, from \$25 inclusive of
Taxes.

And others to suit various requirements.

S. A. SETTE,
LAND & ESTATE BROKER,
DAIRY FARM CO.

Hongkong, July 14, 1904. 2030

TO LET.

TWO ROOMS on the First Floor of
ALEXANDRA BUILDINGS.

Apply to
SECRETARY,
A. S. Watson & Co., Limited.

Hongkong, June 16, 1904. 1210

TO LET.

A EUROPEAN HOUSE, No. 158,
PRAYA EAST.

Apply to
JARDINE, MATHESON & CO.,

Hongkong, July 15, 1904. 1302

TO LET.

A LARGE OFFICE on GROUND FLOOR
of No. 2, WYNDHAM STREET. Posses-
sion 1st August, 1904.

Apply to
THE SECRETARY,
The Bowling Club, Ltd.

Hongkong, July 13, 1904. 1291

TO LET.

THREE FIRST-CLASS SHOPS, Euro-
pean Style, in Kowloon. Possession
on or about 31st August, 1905.

MODERATE RENTALS.

Apply to
HUMPHREYS' ESTATE & FINANCE
CO., LTD.

Hongkong, June 21, 1904. 848

TO LET.

SAVOY CHAMBERS, Kowloon, a Four-
ROOM FLAT To Let.

Apply to
ANGLO-AMERICAN STORES,
Hongkong or Kowloon.

Hongkong, June 25, 1904. 697

TO LET.

NO. 4, ORMSBY VILLAS, Kowloon.

Apply to
SAM WANG & CO., LTD.,
81, Queen's Road Central.

Hongkong, July 20, 1904. 1333

TO LET—IMMEDIATE POSSESSION.

FOR 18 MONTHS.

'HIGH TOR,' THE PEAK.

Apply to
JEBSEN & CO.

Hongkong, April 27, 1904. 1206

TO LET.

COMFORTABLY FURNISHED
ROOMS, with Board, in KENTFORD
TERRACE.

Apply to
C. A.,
Care of 'CHINA MAIL' Office.

Hongkong, July 22, 1904. 1349

COOPER & CO.,

37, DES VOUX ROAD CENTRAL.

HAVE Established themselves as Tail-
ors, Drapers and Overcoaters at
the above place and have just unpacked an
Assortment of Goods suitable for GENTS'
SUITING WARE.

Orders now taken for Suits, Clothings,
Underwear, etc., etc.

In giving us your Patronage all efforts
will be made to give entire satisfaction.

A List of Orders placed will justify your
confidence.

Hongkong, June 10, 1904. 1004

For Sale.

FOR SALE.

NO. 1, 2 or 3 STEWART TERRACE,
THE PEAK.
Apply to
THE HONGKONG LAND INVEST-
MENT & AGENCY CO., LTD.

Hongkong, May 20, 1904. 1211

FOR SALE.

ONE ICE-MAKING MACHINE, with
GAS ENGINE Complete.

For Full Particulars, apply to
HUGHES & HOUGH,
8, Des Vaux Road.

Hongkong, June 27, 1904. 1189

Auctions.

PUBLIC AUCTION.

THE Undersigned have received instruc-
tions from the CAPTAIN SUPERIN-
TENDENT of POLICE, to Sell by Public
Auction,

ON

TUESDAY,

the 26th July, 1904, at 11 A.M., at the
WATER POLICE STATION, Kowloon,—
67 BAGS SALT-PETRE;
And
8 BAGS SULPHUR.

TERMS:—As usual.

HUGHES & HOUGH,
Government Auctioneers.

Hongkong, July 23, 1904. 1353

Intimations.

IN THE SUPREME COURT OF
HONGKONG.

PROBATE JURISDICTION.

In the Goods of ARTHUR JAMES
JACKSON, deceased.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the
Court has, by virtue of Section 58 of
Ordinance No. 3 of 1897, made an Order
limiting the time for Creditors and others
to send in their Claims against the above
Estate to the 24th September, 1904.

All Creditors are accordingly hereby
required to send their Claims to the Under-
signed on or before that Date.

Dated the 24th June, 1904.

DEACON, LOOKER & DEACON,
Solicitors for the Administrator.

1186

In the Kitchen

Lemco

means

less

expense

and

finer fare.

(The genuine Lemco Company's Extract.)

Keeps any time
in any climate.

GRAND PRIZE PAINT 1904

The Highest Possible Award

Joseph

Gillott's

PENS.

Of Highest Quality, & Extra Green-
Durability, are Thorough-
LY CHEAPEST.

The only Award Chicago, 1893.

THE

LONDON DIRECTORY,

CONTAINING over 2,500 pages of
condensed commercial matter, en-
ables, entering traders throughout the
Empire to keep in close touch with the
trade of the Motherland. Besides being
a complete commercial guide to London
and its Suburbs, the London Directory
contains lists of—
1. THE LONDON DIRECTORY
2. THE LONDON DIRECTORY
3. THE LONDON DIRECTORY
4. THE LONDON DIRECTORY
5. THE LONDON DIRECTORY
6. THE LONDON DIRECTORY
7. THE LONDON DIRECTORY
8. THE LONDON DIRECTORY
9. THE LONDON DIRECTORY
10. THE LONDON DIRECTORY
11. THE LONDON DIRECTORY
12. THE LONDON DIRECTORY
13. THE LONDON DIRECTORY
14. THE LONDON DIRECTORY
15. THE LONDON DIRECTORY
16. THE LONDON DIRECTORY
17. THE LONDON DIRECTORY
18. THE LONDON DIRECTORY
19. THE LONDON DIRECTORY
20. THE LONDON DIRECTORY
21. THE LONDON DIRECTORY
22. THE LONDON DIRECTORY
23. THE LONDON DIRECTORY
24. THE LONDON DIRECTORY
25. THE LONDON DIRECTORY
26. THE LONDON DIRECTORY
27. THE LONDON DIRECTORY
28. THE LONDON DIRECTORY
29. THE LONDON DIRECTORY
30. THE LONDON DIRECTORY
31. THE LONDON DIRECTORY
32. THE LONDON DIRECTORY
33. THE LONDON DIRECTORY
34. THE LONDON DIRECTORY
35. THE LONDON DIRECTORY
36. THE LONDON DIRECTORY
37. THE LONDON DIRECTORY
38. THE LONDON DIRECTORY
39. THE LONDON DIRECTORY
40. THE LONDON DIRECTORY
41. THE LONDON DIRECTORY
42. THE LONDON DIRECTORY
43. THE LONDON DIRECTORY
44. THE LONDON DIRECTORY
45. THE LONDON DIRECTORY
46. THE LONDON DIRECTORY
47. THE LONDON DIRECTORY
48. THE LONDON DIRECTORY
49. THE LONDON DIRECTORY
50. THE LONDON DIRECTORY
51. THE LONDON DIRECTORY
52. THE LONDON DIRECTORY
53. THE LONDON DIRECTORY
54. THE LONDON DIRECTORY
55. THE LONDON DIRECTORY
56. THE LONDON DIRECTORY
57. THE LONDON DIRECTORY
58. THE LONDON DIRECTORY
59. THE LONDON DIRECTORY
60. THE LONDON DIRECTORY
61. THE LONDON DIRECTORY
62. THE LONDON DIRECTORY
63. THE LONDON DIRECTORY
64. THE LONDON DIRECTORY
65. THE LONDON DIRECTORY
66. THE LONDON DIRECTORY
67. THE LONDON DIRECTORY
68. THE LONDON DIRECTORY
69. THE LONDON DIRECTORY
70. THE LONDON DIRECTORY
71. THE LONDON DIRECTORY
72. THE LONDON DIRECTORY
73. THE LONDON DIRECTORY
74. THE LONDON DIRECTORY
75. THE LONDON DIRECTORY
76. THE LONDON DIRECTORY
77. THE LONDON DIRECTORY
78. THE LONDON DIRECTORY
79. THE LONDON DIRECTORY
80. THE LONDON DIRECTORY
81. THE LONDON DIRECTORY
82. THE LONDON DIRECTORY
83. THE LONDON DIRECTORY
84. THE LONDON DIRECTORY
85. THE LONDON DIRECTORY
86. THE LONDON DIRECTORY
87. THE LONDON DIRECTORY
88. THE LONDON DIRECTORY
89. THE LONDON DIRECTORY
90. THE LONDON DIRECTORY
91. THE LONDON DIRECTORY
92. THE LONDON DIRECTORY
93. THE LONDON DIRECTORY
94. THE LONDON DIRECTORY
95. THE LONDON DIRECTORY
96. THE LONDON DIRECTORY
97. THE LONDON DIRECTORY
98. THE LONDON DIRECTORY
99. THE LONDON DIRECTORY
100. THE LONDON DIRECTORY

Name.	Flag and Description.	Tons.	Guns.	H.P.	Captains.	
Aspern	Austro-Hungarian cruiser	2437	20	7300	Capt. Friedrich Gröbenberger	Shanghai
Kaiserin Elisabeth	Austro-Hungarian cruiser	4000	29	9000	Captain Mirte	Shanghai
Achéron	French armoured gunboat	1798	—	—	Comdr. Lafarriere	Saloon
Alouette	French gunboat	300	—	—	Lieut. A. Varney	Saloon
Argus	French gunboat	—	—	—	Lieut. Orespin	Canton
Aspic	French gunboat	475	3	450	Lieut. Journet	Saloon
Avalanche	French gunboat	—	—	—	—	Haliphong
Bengali	French cruiser	680	—	—	—	Tourane
Bugadai	French cruiser	3740	29	9000	Capt. Lefevre	Saloon
Casse-tête	French gunboat	—	—	—	—	Haliphong
*Châteaurenault	French cruiser	8018	18	—	Captain V. Poilone	Haliphong
Comète	French gunboat	528	—	—	Commander Lunel	Shanghai
Décidée	French gunboat	680	—	—	Commander L'Est	Saloon
D'Assas	French cruiser	4000	31	8500	—	Haliphong
Eclat	French destroyer	350	—	—	Lieut. Jehenne	Shanghai
Fronte	French cruiser	9376	—	20,200	—	Shanghai
Geydon	French gunboat	—	—	—	—	Haliphong
Henri Riviere	French destroyer	—	—	—	Lieut. Comdr. Beaumont	Shanghai
Javeline	French gunboat	1250	6	2900	Commander Le Gollens	Shanghai
Kersaint	French gunboat	9700	12	18,600	Captain Cros	Shanghai
*Montcalm	French gunboat	—	—	—	Capt. Hourst	Shanghai
Olry	French gunboat	4015	27	8500	Comdr. Sennes	Shanghai
Pascal	French cruiser	9437	8	6071	—	Saloon
Redoutable	French cruiser	1798	10	—	Capt. Vincent	Saloon
Sully	French cruiser	9856	—	20,000	Captain Guibertau	Shanghai
Surprise	French gunboat	623	2	900	Lieut. Holgue	Shanghai
Takling	French gunboat	—	—	—	—	Yantai
Vauban	French gunboat	—	—	—	Captain Blondel	Saloon
Vigilante	French gunboat	—	—	—	Lieut. Carol	Hongkong
Boisard	German cruiser	1857	16	2900	Comdr. Huss	—
Eastland	German cruiser	—	—	—	Capt. Von Buelow	Shanghai
*Fürst Bismarck	German flagship	11,099	36	14,000	Captain Prose	Shanghai
Galer	German cruiser	1770	15	3500	Comdr. von Stundits	Tsingtau
Hansa	German cruiser	9230	34	10,000	Capt. Schroeder	Tsingtau
Hertha	German cruiser	8500	37	10,000	Capt. Baron Schimmelmans	Shanghai
Ilia	German gunboat	1000	10	1300	Comdr. Baron von M. Hüllessem	Tsingtau
Jaguar	German gunboat	900	10	1300	Comdr. Wilbrande	Tsingtau
Loche	German gunboat	650	10	1344	Comdr. Kroencke	Tsingtau
Loche	German gunboat	1009	8	875	Comdr. von Grumbkow	New Guinea
Seeadler	German cruiser	1440	15	2800	Comdr. Fehuis	Tsingtau
Thetis	German cruiser	2669	24	6000	Captain Voté	Shanghai
Tiger	German gunboat	900	10	1300	Comdr. Deimling	Amoy
Tsingtau	German gunboat	—	—	—	Comdr. Giöbber	Canton
Vorwaerts	German gunboat	—	2	500	Lieut. Scharf	Yantai-River
Elba	Italian cruiser	2300	10	7471	Captain Borea	Ohmuhl
Marco Polo	Italian cruiser	3600	18	—	Captain Probitore	Shanghai
Vettor Pisani	Italian cruiser	6600	18	13,000	Capt. Cali	Amoy
Adamastor	Portuguese cruiser	1990	14	4000	Captain d'Antas Ribeiro	Hongkong
Dia	Portuguese gunboat	720	—	—	Captain Coutinho	Macau
Vasco de Gama	Portuguese cruiser	3030	—	—	Capt. Manuel Vasco de Carvalho	Shanghai
Albion	Russian gunboat	810	6	730	Comdr. Guint-	Vladivostok
Amur	Russian cruiser	2600	5	4700	Comdr. Gramschkeff	Port Arthur
Askold	Russian cruiser	6000	27	—	Capt. Reitschenschein	Port Arthur
Bayan	Russian cruiser	7300	10	16,500	—	Port Arthur
Bayarin	Russian cruiser	3300	6	—	—	Shink
Bibore	Russian gunboat	1050	8	1150	Comdr. Erjckovitch	—
Bogatyr	Russian cruiser	6640	12	—	—	Port Arthur
Diana	Russian gunboat	6731	6	—	—	Port Arthur
Dnepr	Russian gunboat	1456	3	1700	Capt. Nasarowsky	Port Arthur
Oronok	Russian gunboat	600	9	3500	Capt. Touriff	Port Arthur
Oronok	Russian gunboat	600	9	3500	Comdr. Zagarowsky	Port Arthur
Oronok	Russian gunboat	12,364	44	14,500	Captain Jessen	Vladivostok
Oronok	Russian cruiser	1000	6	1050	Comdr. Shumoff	—
Oronok	Russian gunboat	1213	7	1500	Comdr. Novakowsky	Shink
Oronok	Russian gunboat	1224	7	1400	Commander Crown	Shanghai
Oronok	Russian battleship	10,206	12	9000	—	Port Arthur
Oronok	Russian cruiser	3000	6	17,000	—	Port Arthur
Oronok	Russian gunboat	1490	6	2000	Comdr. Vasilieff	Port Arthur
Oronok	Russian cruiser	6731	12	—	—	Ashore (?)
Oronok	Russian battleship	12,674	15	14,500	Captain Koroleff	—
Oronok	Russian battleship	10,960	16	10,000	Captain Jakovleff	Sunk
Oronok	Russian battleship	12,674	15	14,500	Capt. Zastardeng	Damaged
Oronok	Russian battleship	10,960	16	10,000	Captain Oseroff	Port Arthur
Oronok	Russian cruiser	1384	10	1786	Comdr. Liven	Port Arthur
Oronok	Russian battleship	12,902	16	18,000	—	Ashore (?)
Oronok	Russian gunboat	12,200	68	17,000	Captain Sprenckmann	Vladivostok
Oronok	Russian protected cruiser	10,923	28	15,360	Capt. Mstvenkov	Vladivostok
Oronok	Russian protected cruiser	10,923	18	10,600	Captain Sprenckmann	Port Arthur
Oronok	Russian battleship	850	2	1135	Lieut. Comdr. Ivanoff	Port Arthur
Oronok	Russian gunboat	1050	8	1120	Comdr. Glinter	New Guinea
Oronok	Russian battleship	12,900	38	16,300	—	Ashore (?)
Oronok	Russian cruiser	6510	27	30,000	Capt. Bahr	Sunk
Oronok	Russian gunboat	600	9	8600	Comdr. Zagoriansky-Klesel	Port Arthur
Oronok	Russian cruiser	1290	15	1194	Comdr. Abranoff	Port Arthur
Albany	U. S. cruiser	3500	—	—	Capt. Dyer	Cavite
Annapolis	U. S. gunboat	1000	6	1237	Capt. Kohrer	Shanghai
Bainbridge	U. S. torpedo-boat destroyer	—	—	—	—	Shanghai
Buffalo	U. S. cruiser	4088	14	3800	—	—
Callao	U. S. cruiser	226	—	—	Lieut. M. L. Miller	Hongkong
Chamouny	U. S. gunboat	3212	—	—	Capt. H. K. Mason	Shanghai
Cincinnati	U. S. torpedo-boat destroyer	—	—	—	—	Shanghai
Dale	U. S. torpedo-boat destroyer	—	—	—	—	Shanghai
Decatur	U. S. torpedo-boat destroyer	—	—	—	—	Shanghai
Elcano	U. S. gunboat	540	—	—	—	Shanghai
Helena	U. S. gunboat	1392	8	1888	—	Canton
Hood	U. S. monitor	3990	6	3000	Comdr. Staunton	Shanghai
Hood	U. S. monitor	4084	4	5244	Captain Mahan	Shanghai
Hood	U. S. monitor	3437	—	—	Comdr. W. H. Beecher	China
Hood	U. S. monitor	10,558	45	—	Comdr. Sperry	China
Hood	U. S. cruiser	4000	—	—	Captain Burwell	China
Hood	U. S. cruiser	3212	—	—	Capt. J. B. Collins	Shanghai
Hood	U. S. cruiser	4068	27	9913	Captain Nasaro	Shanghai
Hood	U. S. cruiser	1000	13	1118	Captain Vary	Shanghai
Hood	U. S. gunboat	400	—	—	Commander Marshall	Shanghai
Hood	U. S. gunboat	1597	8	1884	Lieut. L. C. Bertolotto	Shanghai
Hood	U. S. gunboat	12,000	—	—	Commander A. W. Dodd	Shanghai
Hood	U. S. flag ship	—	—	—	Captain Oliver	Shanghai
Flagship of Rear-Admiral R. D. Evans.						
There is also a Philippine U. S. Squadron, Commanded by Rear-Admiral P. H. Cooper.						
Flagship of Rear-Admiral de Jonquieres.						
Flagship of Vice-Admiral Bayle.						

CHINA ADDRESS: 'AICHEE', HONGKONG.
A. S. G. CODE, 4122 EDITION.

ESTABLISHED 1860.
A CHEE & CO

利廣
No. 17,
QUEEN'S ROAD,
HONGKONG.

**Furniture
Dealers.**

DRAWING-ROOM,
DINING-ROOM,
and BEDROOM
FURNITURE.

ELECTRO-PLATED,
GLASS and
CHINA WARES.
PASTEUR'S MICROBE-
PROOF FILTERS,
ROCHESTER LAMPS,
WHITE TURKISH
TOWELS and
COUNTERPANES.

COOKING RANGES,
KITCHEN UTENSILS,
and HOUSEHOLD
REQUISITES.

WM. POWELL,
LIMITED.

NEW FURNISHING
DEPARTMENT
NEW FURNISHING
DEPARTMENT
NEW FURNISHING
DEPARTMENT
NEW FURNISHING
DEPARTMENT

New Carpets and Rugs
New Carpets and Rugs
New Carpets and Rugs
New Carpets and Rugs

New Beds and Bedding
New Beds and Bedding
New Beds and Bedding

New Curtain Muslins
New Curtain Muslins
New Curtain Muslins
New Curtain Muslins

TAKE THE LIFT TO
FIRST FLOOR.
TAKE THE LIFT TO
FIRST FLOOR.

ALEXANDRA
BUILDINGS,
DES VIGUE ROAD.

TRADE MARK.
THREE PLACED WHISKIES:
1st—KING EDWARD VII.
VERY OLD LIQUEUR.
Gold Label \$22.00
2nd—KING EDWARD VII.
LIQUEUR.
White Label \$16.50
A Good 3rd—
'CLUB' \$15.00
A Whisky that is perfect with 'TAN-SAN' Water.
SOLE AGENTS:
H. PRICE & CO.,
458, 12, Queen's Road Central.

MEMOS. FOR TO-MORROW.
Auction.
11 a.m.—Auction of Saltpetre and Sulphur, at Water Police Station, Kowloon.
Meeting.
4.45 p.m.—Meeting of Hongkong Philharmonic Society at City Hall.

General Memoranda.
WEDNESDAY, July 27.—
9 p.m.—Promenade Concert on Volunteer Parade Ground.
Goods per Nippon undelivered after the date subject to rent.
Goods per Jam not cleared at 4 p.m. on this date subject to rent.
Goods per Gregory Apar undelivered after 4 p.m. on this date will be landed.

WEDNESDAY, July 28.—
4 p.m.—Meeting of Fungion Mining Co., Ltd., at Registered Office.
9 p.m.—Performance at Metropole Theatre.
THURSDAY, July 29.—
2.45 p.m.—Auction of Household Furniture, at No. 7, Cameron Terrace, Kowloon.
Goods per Nippon undelivered after this date will be landed.

SATURDAY, July 30.—
Meeting of Hongkong Gymkhana at the Happy Valley.
Goods per Putala not cleared at 4 p.m. on this date subject to rent.

TUESDAY, August 2.—
Goods per Tournay undelivered after this date at Noon will be subject to rent and landing charges.



A. S. WATSON & CO.,
LIMITED.

Wine and Spirit
Merchants.

ESTABLISHED 1841.

THE FINE
MELLOW

FLAVOUR
of Our Celebrated

E BLEND

VERY OLD LIQUEUR
Scotch Whisky

IS ATTAINED ONLY BY
GREAT AGE,

BEING
THOROUGHLY

MATURED.

Superior Quality
Uniformly Maintained.

Price \$16.50 Per Dozen.

A. S. WATSON & Co., Limited.
ALEXANDRA BUILDINGS.

BIRTH.
On the 18th of July, at Fookhow, the wife of S. D. S. FOWLER, I.M.C., of a Son.
MARRIAGE.
On the 21st of July, at Shanghai, by Sir Palmer L. Warren, B.A., at the British Consulate, (GARRIE H. J. SHUKRY, of Shanghai, to BEVEL BLANCHE, second daughter of the late William J. Reid, of Melbourne, and of Mrs E. K. Chandler, of Footing.

DEATH.
At 18, Avenue Paul Brunat, Shanghai, on the 20th of July, 1904, Donatay, aged 3 years youngest daughter of Mr and Mrs J. B. WALSH.

The publication of this issue commenced at 5.45 p.m.

The China Mail.
HONGKONG, MONDAY, JULY 25, 1904.

HAVING regard to the announcement in our special cable from London, published elsewhere in this issue, that the Government has resolved to insist unflinchingly upon the solution of the important question of the status of the Russian Volunteer cruisers, it may not be out of place now to study the aspect of the question from the point of view of International Law. There are two absolutely separate questions to be considered in the circumstances which are attracting general attention. The first of these concerns the seizure of the *Malacca*, and involves the consideration of laws applicable to contraband of war, and the rights of a belligerent to seize the vessel conveying such contraband. The basis of international law has been a vexed subject for centuries, and there is in point of fact considerable difficulty in estimating what constitutes authoritative international usage, on which basis International Law has nowadays been generally considered to rest. It, therefore, follows that unless there be some special form of covenant or treaty entered into between two States determining their mutual rights and obligations, a considerable amount of variation will exist between the views held by them respectively as to what those rights and obligations are. This is precisely the case in the present instance. We do not propose to enter into the question of the status of the vessels now, for it may be safely assumed that they have not, not only in contravention of the treaty by their passage through the Dardanelles under the mercantile flag and subsequently hoisting the Russian naval ensign, but also in contravention of the universally recognised rules which regulate international relations in time of war. They are, in point of fact, simply pirates. That particular aspect of the case may, therefore, be only cursorily referred to. The question of the seizure of the *Malacca* is a more difficult and serious one, and may briefly be stated thus: Assuming that the *Malacca* was carrying contraband of war and assuming these Volunteer cruisers to have a proper status as ships of war, is the seizure of the *Malacca* a justifiable act and one in accordance with the rules of International Law?

In this connection it is to be observed that as far as can at present be ascertained there is nothing to show that the *Malacca* was carrying contraband of war, as cargo is only contraband which is destined for the use of an enemy and consigned to his ports. If anything, the balance of evidence is to the contrary. But supposing these goods to be contraband, are the Russians justified in seizing the vessel of a neutral power? Now, 'the injuriousness to a belligerent of contraband trade by a neutral results from the nature of the goods conveyed and not from the fact of transport.' This distinction prevents the penalty which affects contraband merchandise from being extended, as a general rule, to the vessel in which it is being carried. The ancient practice—in the 17th century—was to confiscate both cargo and ship, but it appears to have been modified in more recent years in the majority of cases, and is provided for also by treaty in many instances. But strange enough, according to the text books, Russia retains the older theory and there is no treaty with Great Britain on her part, dealing with the matter. Many high authorities hold that the neutral vessel may obtain a right to proceed on her voyage provided she abandons her contraband cargo to the belligerent. But according to the view taken by Russia and her adherents to the ancient rule, it cannot be said, in the

absence of any treaty on the subject with Great Britain, that she has acted in contravention of the principles of International Law, on the assumption made above.

The other point for consideration is this: Is a belligerent entitled to seize the mail addressed to another belligerent but carried in neutral vessels? Now, despatches bearing on the conduct of a war are classed analogously with contraband, and the real analogy lies not in the nature of the acts but in the nature of the remedy applicable to them. The rule appears to be clear that if a neutral who has been carrying post bags to or from a belligerent port in the ordinary way of business, receives sealed despatches with other letters in the usual bags, or if he even receives a separate bundle of despatches without remuneration he cannot be said to make a bargain with the belligerent or to enter his services personally, for belligerent purposes. Despatches may be noxious, but they may also be innocuous, and the mere handing over of despatches to him in the ordinary course of business affords him no means of judging of their quality. A neutral accepting despatches in this manner cannot, therefore, be subjected to a penalty. Vessels not being subject to this penalty—packets of a mail line—are exempt, of course, and so are merchant vessels when they are by special regulation compelled to take letters and despatches on board. The great increase that has taken place of late years in the number of steamers carrying mails has made this question a most important one. But as the authorities now regard that question, these vessels are not exempted from visit by a belligerent any more than a private ship. Still the regularity and secrecy of the mail service is now so necessary in the interests of trade and commerce that it is considered by writers on International Law to be very unlikely that the practical enforcement of the belligerent right would long be tolerated by neutrals. In addition to which, in recent years, many States have given their officers express instructions for the preservation of mails. It must be borne in mind that the foregoing remarks as to the liability of mail ships to be searched only apply to official despatches, and by no means to the ordinary commercial mail, and it would, therefore, seem that the action of Russia in seizing and confiscating the whole of the mail of Japan, is as high-handed as it is opposed to the recognised rules of International Law, which on this point are more definitely established than on the question first under consideration.

LOCAL AND GENERAL.
Cholera.

During last week there were two cases of cholera reported in the Colony.

The Plague.
Since the beginning of the plague, and since there have been 458 cases, of which number 444 have been fatal.

Newfoundland's Governor.
Sir William McGregor has been appointed Governor of Newfoundland, says a telegram from London, dated July 16.

Singapore's Mortality Returns.
The mortality returns for Singapore for the week ended July 9 show 263 deaths, ratio per mille of 5.28. These deaths were all in town, and included 74 from fever, 40 from phthisis, and 39 from beri-beri. In the month of June there were 1,050 deaths, a ratio per mille of 50.16, of which 14 occurred on St. John's. 826 males died of 224 females.

Opium Prosecutions.
Mr H. J. Gumpertz was occupied for a considerable portion of the morning at the Magistrate's hearing cases in which the Opium Farmer was the prosecutor. Twenty cases were disposed of, fines ranging from \$5 to \$100 being imposed. Offenders of this kind are becoming so numerous that a special Court will soon be required to deal with them in order that the litigants may have their cases heard without unreasonable delay.

The Metropole Theatre.
The Saturday night entertainments at the Metropole Theatre continue to form a popular source of amusement. Last Saturday night a large number of people drove down to the Theatre, and a performance of some merit was given. Mr Jim Morris, by his dancing, secured great applause; Miss Dora Grey and Miss Gerrie Mainie sustained their popularity, while Mr W. Keene's voyage provided the audience with her contraband cargo to the belligerent. But according to the view taken by Russia and her adherents to the ancient rule, it cannot be said, in the

STEARNS' WINE. for debility, emaciation, thin and impure blood. Annual sale improves rapidly.

LOCAL AND GENERAL.
Cholera.

During last week there were two cases of cholera reported in the Colony.

The Plague.
Since the beginning of the plague, and since there have been 458 cases, of which number 444 have been fatal.

Newfoundland's Governor.
Sir William McGregor has been appointed Governor of Newfoundland, says a telegram from London, dated July 16.

Singapore's Mortality Returns.
The mortality returns for Singapore for the week ended July 9 show 263 deaths, ratio per mille of 5.28. These deaths were all in town, and included 74 from fever, 40 from phthisis, and 39 from beri-beri. In the month of June there were 1,050 deaths, a ratio per mille of 50.16, of which 14 occurred on St. John's. 826 males died of 224 females.

Opium Prosecutions.
Mr H. J. Gumpertz was occupied for a considerable portion of the morning at the Magistrate's hearing cases in which the Opium Farmer was the prosecutor. Twenty cases were disposed of, fines ranging from \$5 to \$100 being imposed. Offenders of this kind are becoming so numerous that a special Court will soon be required to deal with them in order that the litigants may have their cases heard without unreasonable delay.

The Metropole Theatre.
The Saturday night entertainments at the Metropole Theatre continue to form a popular source of amusement. Last Saturday night a large number of people drove down to the Theatre, and a performance of some merit was given. Mr Jim Morris, by his dancing, secured great applause; Miss Dora Grey and Miss Gerrie Mainie sustained their popularity, while Mr W. Keene's voyage provided the audience with her contraband cargo to the belligerent. But according to the view taken by Russia and her adherents to the ancient rule, it cannot be said, in the

STEARNS' WINE. for debility, emaciation, thin and impure blood. Annual sale improves rapidly.

LOCAL AND GENERAL.
Cholera.

During last week there were two cases of cholera reported in the Colony.

The Plague.
Since the beginning of the plague, and since there have been 458 cases, of which number 444 have been fatal.

Newfoundland's Governor.
Sir William McGregor has been appointed Governor of Newfoundland, says a telegram from London, dated July 16.

Singapore's Mortality Returns.
The mortality returns for Singapore for the week ended July 9 show 263 deaths, ratio per mille of 5.28. These deaths were all in town, and included 74 from fever, 40 from phthisis, and 39 from beri-beri. In the month of June there were 1,050 deaths, a ratio per mille of 50.16, of which 14 occurred on St. John's. 826 males died of 224 females.

Opium Prosecutions.
Mr H. J. Gumpertz was occupied for a considerable portion of the morning at the Magistrate's hearing cases in which the Opium Farmer was the prosecutor. Twenty cases were disposed of, fines ranging from \$5 to \$100 being imposed. Offenders of this kind are becoming so numerous that a special Court will soon be required to deal with them in order that the litigants may have their cases heard without unreasonable delay.

The Metropole Theatre.
The Saturday night entertainments at the Metropole Theatre continue to form a popular source of amusement. Last Saturday night a large number of people drove down to the Theatre, and a performance of some merit was given. Mr Jim Morris, by his dancing, secured great applause; Miss Dora Grey and Miss Gerrie Mainie sustained their popularity, while Mr W. Keene's voyage provided the audience with her contraband cargo to the belligerent. But according to the view taken by Russia and her adherents to the ancient rule, it cannot be said, in the

STEARNS' WINE. for debility, emaciation, thin and impure blood. Annual sale improves rapidly.

LOCAL AND GENERAL.
Cholera.

During last week there were two cases of cholera reported in the Colony.

The Plague.
Since the beginning of the plague, and since there have been 458 cases, of which number 444 have been fatal.

Newfoundland's Governor.
Sir William McGregor has been appointed Governor of Newfoundland, says a telegram from London, dated July 16.

Singapore's Mortality Returns.
The mortality returns for Singapore for the week ended July 9 show 263 deaths, ratio per mille of 5.28. These deaths were all in town, and included 74 from fever, 40 from phthisis, and 39 from beri-beri. In the month of June there were 1,050 deaths, a ratio per mille of 50.16, of which 14 occurred on St. John's. 826 males died of 224 females.

Opium Prosecutions.
Mr H. J. Gumpertz was occupied for a considerable portion of the morning at the Magistrate's hearing cases in which the Opium Farmer was the prosecutor. Twenty cases were disposed of, fines ranging from \$5 to \$100 being imposed. Offenders of this kind are becoming so numerous that a special Court will soon be required to deal with them in order that the litigants may have their cases heard without unreasonable delay.

The Metropole Theatre.
The Saturday night entertainments at the Metropole Theatre continue to form a popular source of amusement. Last Saturday night a large number of people drove down to the Theatre, and a performance of some merit was given. Mr Jim Morris, by his dancing, secured great applause; Miss Dora Grey and Miss Gerrie Mainie sustained their popularity, while Mr W. Keene's voyage provided the audience with her contraband cargo to the belligerent. But according to the view taken by Russia and her adherents to the ancient rule, it cannot be said, in the

LOCAL AND GENERAL.
Notes by the Way.

Japanese Consulates are to be established at Antung and Mukden.

The value of the estate of the late Sir H. M. Stanley has been sworn at £145,451.

The wreck of the *Cortez* at Chonulipo has been sold to Mr J. G. Smith, of Fukuoka.

The American steamer *Ohio* damaged her shaft off Kishima, and was towed into Nagasaki.

Captain Sir John Kenna, R. A., P. S. to Sir Henry Blake, was called to the Bar at the Middle Temple on the 15th ultimo.

The P. & T. Express says that Marshal Su is to be sent back to Kwangsi to redeem his character by another attempt to suppress the rebellion.

The *China Times* declares that 'there is no truth whatever in the rumour of a great defeat of Japanese at Port Arthur.'

Captain Dithelien, whose death was reported by the *San Francisco Examiner*, and mentioned in several Far Eastern papers, is alive and well at San Diego, Cal.

There were 222 European and 74 Chinese visitors to the City Hall Library, and 94 European and 1,655 Chinese visitors to the Museum during the week ending July 24.

The British, American, and German Consuls-General, with two Japanese gentlemen, are recommended to form the executive committee of the new international club at Yokohama.

Owing to the heavy storm at Yokohama on the 10th, it was impossible to land the American mail *ex Opio* or the English mail *ex Myrmidon*, and much damage was done by heavy rain on shore.

The Russians between Haiching and Kaiping were supposed to number about 70,000. The Japanese have already sent 300,000 men to the front, and can readily double that number, if necessary.

The German gunboat *Ilis* had arrived off Tangku with a number of victims from Tientsin, and a dog supposed to have rabies. They are to be treated at the German military hospital at Tientsin.

At the Union Church this afternoon Miss Mary Logan, daughter of Mr James Logan, was married to Mr F. H. Hamblin of Shanghai. The couple leave this evening for Canton, after which a trip to Shanghai and Japan is contemplated.

The British steamer *Rugby*, with a cargo of sleepers from Muroon for Cheulupo, stranded at the eastern entrance of the Shimonsaki Strait on July 14, but came off and reached Moji in safety.

It is reported that Baron Alphonse de Rothschild, Baron Gustav de Rothschild, and Baron Edmond de Rothschild, propose to devote 10,000,000 francs (£400,000) to the erection of cheap flats for Parisian workmen.

The London correspondent of the *Birmingham Post* learns from a Russian authority that an investigation has shown that the ammunition reserves at Kherson, representing some fifty million rounds, have disappeared.

General Danbowski, of the Imperial Guards (infantry), and General Soboreff (infantry), Commander of the Moscow Army District, have been appointed to the Command of the Fifth and Sixth Siberian Army Corps, respectively.

The certificate of the master of the *Algoa*, which ran on the rocks at the entrance to San Francisco on the 7th ult. when bound from Yokohama, was suspended for three months, during which time he was allowed a chief mate's certificate.

The Japan Mail thinks that General Kurapatkin's idea was to crush the First Army, Takushan Force, and Second Army in detail before they could unite. The attack on the Second Army failed at Toliache, and that on the First Army failed at Motienling.

American Political Changes.
Mr William H. Moody, Secretary of the American Navy, has succeeded Mr P. Knox, who has become a Federal Senator, as Attorney-General for the United States. Mr V. H. Metcalf, Congressman, 3rd California district, has been appointed Secretary of Commerce and Labour, and will replace Mr G. R. Cortelyou, who has been appointed Chairman of the National Republican Committee. Mr Paul Morton, 2nd Vice-President of the United States, has been appointed Secretary of the Navy.

CHAMBERLAIN'S COLIC, Cholera and Diarrhoea Remedy. is everywhere acknowledged to be the most successful medicine in use for bowel complaints. It always cures and cures quickly. It can be depended upon even in the most severe and dangerous cases of cholera, cholera, dysentery, and diarrhoea. It should be taken at the first unusual looseness of the bowels. Sold by All Dealers. WARRING & Co., Ltd., General Agents.

LOCAL AND GENERAL.
Notes by the Way.

Japanese Consulates are to be established at Antung and Mukden.

The value of the estate of the late Sir H. M. Stanley has been sworn at £145,451.

The wreck of the *Cortez* at Chonulipo has been sold to Mr J. G. Smith, of Fukuoka.

The American steamer *Ohio* damaged her shaft off Kishima, and was towed into Nagasaki.

Captain Sir John Kenna, R. A., P. S. to Sir Henry Blake, was called to the Bar at the Middle Temple on the 15th ultimo.

The P. & T. Express says that Marshal Su is to be sent back to Kwangsi to redeem his character by another attempt to suppress the rebellion.

The *China Times* declares that 'there is no truth whatever in the rumour of a great defeat of Japanese at Port Arthur.'

Captain Dithelien, whose death was reported by the *San Francisco Examiner*, and mentioned in several Far Eastern papers, is alive and well at San Diego, Cal.

There were 222 European and 74 Chinese visitors to the City Hall Library, and 94 European and 1,655 Chinese visitors to the Museum during the week ending July 24.

The British, American, and German Consuls-General, with two Japanese gentlemen, are recommended to form the executive committee of the new international club at Yokohama.

Owing to the heavy storm at Yokohama on the 10th, it was impossible to land the American mail *ex Opio* or the English mail *ex Myrmidon*, and much damage was done by heavy rain on shore.

The Russians between Haiching and Kaiping were supposed to number about 70,000. The Japanese have already sent 300,000 men to the front, and can readily double that number, if necessary.

The German gunboat *Ilis* had arrived off Tangku with a number of victims from Tientsin, and a dog supposed to have rabies. They are to be treated at the German military hospital at Tientsin.

BY TELEGRAPH.
[CHINA MAIL'S TELEGRAPH SERVICE.]
RECEIVED BY TELEGRAPH, VIA HONGKONG.
[Received, July 23, 6.30 p.m.]

THE RUSSO-JAPANESE WAR.

THE VOLUNTEER STEAMERS.
Their Status Demanded by Britain.

A Firm Stand Taken at Home.
London, July 23.

Rogers learns that the British Government has resolved to unflinchingly insist on the solution of the most important question raised by the action of Russia's Volunteer Fleet, that is the status of the vessels.

The interference shown from the Government of Great Britain to Russia, that the Government will not only resist, but also the examination of ships' papers by the Volunteer Steamers.

THE VLADIVOSTOCK SQUADRON.

AMERICAN SHIPS REPORTED SEARCHED.

Complications Likely.
London, July 23.

It is believed in America that the Vladivostock Squadron, lately reported as having passed through the Tsugura Straits, in Japan, are searching American vessels laden with provisions.

The seizure of an American ship would raise another important question.

BATTLE IN THE MOUNTAINS.

JAPANESE AGAIN SUCCESSFUL.

Haihyong Occupied.
[JAPANESE OFFICIAL TELEGRAM.]
Tokyo, July 23.

General Kuroki reports that on the 18th inst. a column began operations with a view to occupying Haihyong, a place on the Liaoyang road, north of Lienshanwan.

The Russians had constructed strong defence works, and were posted on eminences that slope eastward and command the defile.

The Japanese main column advanced on this front, and began with artillery at dawn on the 19th inst. The enemy replied with 32 field guns.

The attacking force sent a detachment, meanwhile, over a steep mountain pass to menace the Russian right flank. The defenders fought stubbornly, and a sanguinary battle ensued.

By 5.39 p.m., the main force of the Japanese had broken through, capturing the Russian position on the hills north-west of Haihyong.

The defeated portion of the Russian defence found its retreat cut off by the Japanese left wing; and at eight o'clock, Haihyong and its vicinity was successfully occupied by the attacking force.

The main body of the Russians retired, confused and broken, towards Anping.

The Japanese casualties were 72 killed (including two officers) and 452 wounded (including 16 officers.)

The Russians left 131 dead on the field, and their total casualties are estimated at over a thousand.

In this engagement the Russian forces consisted of the infantry of the 34th and 36th regiments, and one Cosack regiment, with 32 field guns.

[RUSSIAN SERVICE.]
ON TO MUKDEN.
London, July 23.

The Moscow *Euzhislavsk* states that General Kuroki's army has driven in the Russian left and is now marching on Mukden.

[N. O. DAILY NEWS SERVICE.]
The Vladivostock Squadron Again.
Tokyo, July 20.

The three Vladivostock cruisers passed Tsuruga Straits east-bound early this morning.

The Russian cruisers stopped and examined a steamer on the Pacific side of the Tsuruga Straits and released her, and she proceeded towards Muroon in Hokkaido. The cruisers steamed south-east and are reported to have disappeared.

This latest raid is said to be intended merely as a diversion, and the appearance of the cruisers has caused no anxiety at Tokyo.

The Japanese torpedo-boats left their base this morning.

The Russians sank the steamer *Tokushima Maru* this morning.

The Fight at Motienling.
Tokyo, July 19.

It is learnt that it was only one Japanese division which repulsed the counter-attack on the Motienling Pass by General Kallor's two divisions.

General Kurapatkin ordered this attack with the most complete confidence in its

success, and it is considered here to be a brilliant victory.
The engagement altogether was one of the hottest kind. One advanced company of infantry in the Hamaguchi direction had every man killed or wounded.
As regards the intention of this counter-attack, it is now stated that it was not directly connected with any attempt to relieve Port Arthur, but was a diversion by General Kurapatkin to relieve the inter-ference of his position.

LARGE.
The engagement of the 17th inst. covers Manchurian and four other places.
The enemy consisted of two divisions, drawn from the third and sixth sides, and ninth infantry divisions.

THE

ROBINSON

PIANO
CO. LTD

—

**UPRIGHT IRON
GRANDS
MANUFACTURED
BY US**

are to be

absolutely Depended on.

There is no Piano so well
adapted to stand the Hongkong
climate.

The Material is of the best
and thoroughly

**SEASONED IN
THE COLONY**

BEFORE

MANUFACTURING.

—

**WE GUARANTEE THEM
FULLY.**

—

PRICES \$400
upwards.

—

BABY GRANDS

BABY GRANDS
only 5 feet long.

HAZALON & CO.,
WINE AND SPIRIT MERCHANTS,
AND
GENERAL STOREKEEPERS
(Successors to B. GRANDS),
6, QUEEN'S ROAD CENTRAL.
WE beg to inform the Hongkong Public
that, as we are supplied with
WINES and SPIRITS direct from the
Producers in France, we are in a position to
supply these requisites of the best quality
at the lowest possible price, thus defying
any competition.

EXCEPTIONAL SAMPLE OFFERS.

Others are made up Sample Cases of "Chateau" quart bottles each, containing the following:-

" Ch. bott. Bordeaux.
" Beaunois (Burgundy).
" Vin Rosé.
" Pomard (Superior Burgundy)
the exceptional price of \$12 per case.

CHAMPAGNE.

Important contracts having been entered into with Messrs. Moët and Chandon of Reims, we are enabled to supply CHAMPAGNE of this Brand at the following advantageous prices:-

Roussauze Blue Seal	Moët & Chandon	\$38 per doz. qt.
White Star	Chandon	42 "
Black Imperial	"	50 "

WHISKIES.

We can offer the following famous brands

VH WHISKIES.

Scotchman Blend, at \$13.50 per case of 1 dozen quarts.
Black and White, at \$17.50 per case of 1 dozen quarts.
Royal Household, at \$20.50 per case of 1 dozen quarts.

We request of *connoisseurs*, the favour of a trial of the products we offer, being convinced that they will find them of excellent quality at the same time as they are moderate in price.

Hongkong, June 10, 1904. 10990

CAFE WEISMANN,
34, QUEEN'S ROAD CENTRAL.
(Opposite Post Office)

HIGH-CLASS REFRESHMENTS.

THREE to Five Different Sorts of ICEE
and URRAMS on Hand.

ICEED MILK AND SPICED WATERS
AND
AMERICAN DRINKS.

AFTERNOON TEA A
SPECIALITY.

LADIES' ROOM RESTAURANT
AND
ICEED CREAM PARLOUR.

A Fine Assortment of Large and Small
COAKES, WEDDING CAKES, etc., made
by the only European Baker in the Colony.

MEALS AT ALL HOURS.

BRASSERIE	From 7 to 10 A.M.
DINING	12 to 3 P.M.
DRINKS	5 to 8 P.M.

FRENCH, ENGLISH AND GERMAN SWISSES.

OR FINE FRUITS.

MAX GRUNDL DRESSER.

HONGKONG, JUNE 10, 1904. 10990

Shipping.

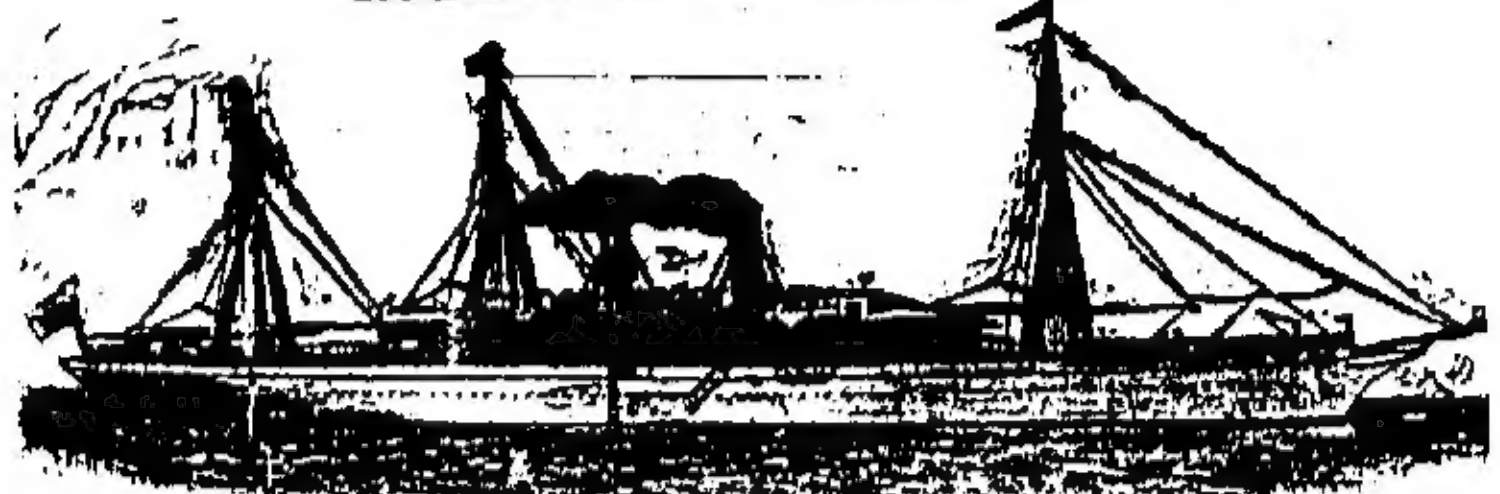
PENINSULAR & ORIENTAL STEAMSHIP
NAVIGATION COMPANY.

WILL-deepth VESSELS to the Undermentioned PORTS in the DATE

FOR	STEAMERS	TO SAIL ON	REMARKS
SHANGHAI	Nippon	About 28th July	Freight and Passage.
LONDON, &c.	Balaoral	Noon, 30th July	See Special Advertisement
LONDON & ANTWERP, via Suez, P. & O. S. N. Co. Post SAID AND MARELLIS	Socatra, C. J. BENTON, R.N.R.	About 5th August	Freight only.

For further Particulars, apply to

E. A. HEWETT, Superintendent.

CANADIAN PACIFIC RAILWAY COMPANY'S
ROYAL MAIL STEAMSHIP LINE.THE FAST ROUTE BETWEEN CHINA, JAPAN AND EUROPE.
Callings at SHANGHAI, NAGASAKI, KOBE, YOKOHAMA AND VICTORIA, B.C.
SAFETY—SPEED—PUNCTUALITY.

Empress Twin Screw Steamships—6,000 Tons—10,000 Horse power—Speed 19 knots.

PROPOSED SAILINGS FROM HONGKONG.	(Subject to Alteration.)
R.M.S. EMPRESS OF CHINA	6,000 Tons, WEDNESDAY, Aug. 3, 1904.
R.M.S. EMPRESS OF INDIA	4,425 Tons, WEDNESDAY, Aug. 10.
R.M.S. EMPRESS OF JAPAN	6,000 Tons, WEDNESDAY, Aug. 24.
R.M.S. EMPRESS OF AUSTRALIA	6,000 Tons, WEDNESDAY, Sept. 21.
R.M.S. EMPRESS OF AFRICA	6,000 Tons, WEDNESDAY, Oct. 5.

Hongkong to London, 1st Class, via St. Lawrence £80. via New York £82.
Intermediate on Steamers, " £40. " " £42.The magnificent "EMPEROR" STEAMSHIPS passing through the famous IN-
LAND SEA OF JAPAN, usually make the voyage YOKOHAMA TO VAN-
COUVER (B.C.), in 12 DAYS, and make connection with the PACIFIC OVER-
LAND TRAINS FROM THE PACIFIC TO THE ATLANTIC WITHOUT
CHANGE.Passengers booked through to all principal points and AROUND THE WORLD.
SPECIAL RATES (first class only) granted to Missionaries, Members of the Naval,
Military, Diplomatic and Civil Services, and to European Officials in the Service of
China and Japan Government.For further information, Maps, Guides, Books, Rates of Freight and Passage,
apply to D. W. CRADDOCK, Acting General Agent,
Hongkong, June 22, 1904. PRINCE STREET.PORTLAND AND ASIATIC
STEAMSHIP COMPANY.SAILINGS FROM HONGKONG, via INLAND SEA OF JAPAN, PORTLAND, OREGON,
MOBI, KOBE & YOKOHAMA; FOROPERATING IN
CONNECTION WITH THE OREGON RAILROAD & NAVIGATION CO.

STEAMSHIP.	TONS.	CAPTAIN.	TO SAIL ON.
ARABIA	4483	PAUL	August 13, 1904.
ARAGONIA	5198	SERFELDT	Sept. 14, 1904.
NUMANTIA	4370		Oct. 10, 1904.
NICOMEDIA	4370	WAGNER	Oct. 23, 1904.

Through Bills of Lading issued to Pacific Coast Ports and all Eastern, Canadian
and United States Ports. For through rates of Freight and further information,
communicate with or apply toPORTLAND & ASIATIC STEAMSHIP COMPANY.
Hongkong, July 21, 1904.

OSAKA SHOSEN KAISHA.

REGULAR STEAMSHIP SERVICE
BETWEEN HONGKONG, SOUTH CHINA
COAST PORTS AND FORMOSA.
PROPOSED SAILINGS FROM HONGKONG—
SUBJECT TO ALTERATION.

FOR	STEAMERS	LEAVING
ANPING, via SWATOW AND AMOY.	TRITOS, Capt. H. KRAFT.	WEDNESDAY, July 27, at 10 a.m.
TAMUL, via SWATOW AND AMOY.	FRITHJOF, Capt. H. A. HANSEN.	SUNDAY, 31st July, at 10 a.m.
FOOCHOW, via SWATOW AND AMOY.	TRIUMPH, Capt. A. HANSEN.	WEDNESDAY, Aug. 3, at 10 a.m.

ON account of the present state of political affairs, all the Company's new Steamers
have been requisitioned for Transport Service, and the above-named chartered
Steamers have been secured instead for maintenance of the Company's Coastal Services.
As soon as the state of Affairs permit the Company will resume running with its special-
ly designed new Steamers.For Freight, Passage and further information, apply at the Co.'s local Branch
Office, at No. 8, Des Voeux Road Central.

T. ARIMA, Manager.

Hongkong, July 20, 1904.

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

2679

Salmon - Mr. Van V... 1b 32

	Salmou,—Ma Iad Yu	... ..	97	鮭魚
	Shark,—Sa Yu	... ..	11)	鯊魚
	Skate,—Po Yo	... ..	9	鰻魚
	Shrimps,—Ha	... ..	18	蝦子
	Snapper,—Lap Yu	... ..	28-	石斑魚
	Soles,—Tat Sa Yu	... ..	26'	比目魚
	Tench,—Wap Yu	.. .	13	草魚
	Turbot,—Cho Hew Yu	... ..	16	大馬牙魚
	Turtles, small, fresh water.—Kerk Yu	... ..	70.	小海龜
	White Bait,—Ngan Yu O	...	—	白蠟

Fruits.				
	Almonds,—Hung Yan	... ..	20	杏仁
	Apple, (California)—Kan San Ping Kho	... ..	30	金山平果
	(China).—Tu Choo Ding Khee	...	...	中國蘋果

牛	Small, -Hoi Tong	—
牛	Oustard, -Fan Lai Chai	each
牛	Bananas, fragrant, Canton, -San Shing	
牛	Hong Chiu	8
牛	Bananas, (bride), Macao -San Heng Chiu	—
牛	Chestnuts, Chinese, -Fong Lut	15
牛	Carambola, -Yung Tuo	—
牛	Cocoanuts, -Yeh Tze	each 8
牛	Lemons, China -Ning Moon	9
牛	... ..	...

仔	Lichers, Dried—Lai Chi Cen	...	...	16	...
牌	Fresh—	...	...	10	...
牌	Limes, (Saigon)—Sai Kuang Ning Moong...	...	...	12	...
牌	Mango, Manila—Lai Sung Mong	...	each	8	...
牌	Mango, Saigon—Sai Kuang Moong	...	...	—	...
牌	Man oetoon—San Chuk Tak	...	dozen	80	...
牌	Oranges, (Canton)—San Shing Tim	Chang	...	15	...
牌	Small—Tai Kut	...	...	—	...
牌	Onion—	...	...	...	...

猪心	Pears, (American),—Kam San Shut Li	...	—	金山雪梨
猪腰	" (Canton), Cooking,—Sa Li	...	8	沙梨
猪肝	" (Shanghai),—Sheung Hai Li	...	—	上海梨
猪脾	Peanuts,—Fa Sang	...	10	花生
猪骨	Perenniums Large,—Hung Chie	...	12	紅梅
猪肉	Pine-apples, 1st quality,—Sheung Poon Ti	...	—	本地酸
猪油	Faw law	...	15	本地油
洋菜	" 2nd cooking—Chung-tan-paw-law	...	—	中法
洋菜	Plantains,—Tai Cheu	...	2	大蕉

油	Pumelo, Siam,—Chim Lo Yau	...	...	15
生	Walnuts,—Hop Tuo	...	...	12
生	Green,—Kang Hop Tuo	...	...	—
油	Vegetables, &c.			
生	Artichokes, Shanghai—Sheung Hai Ah	...	...	...
油	Chi Cheuk	...	...	...
生	Vegetables, &c.			
油	Artichokes, Shanghai—Sheung Hai Ah	...	...	...
生	Chi Cheuk	...	...	...

五	(French), Shanghai,—Sheng Hsi Pin Tzu		上	上海通	
雞仔	" Sprout,—Ah Ohoi	2	芽菜		
嫩鴨	" Loug,—Tau Kok	6	蓮白		
鴨翅	Beet Root,—Hung Choi Sau	each 2	紅菜		
鴨腿	Brinjal, Green,—Ching Yuen Ker	—	有元茄		
鴨蛋	" Red,—Hung Ker	1	紅茄		
鴨	Brassica,—Pak Choi	5	白菜		
市	Brassica,—Pak Chai	5	白菜		

菜	Cabbage, Chinese, com. - Kai Choy	4	芥菜
上海青	Cabbage Root, - Kai Lan Tan	each	芥蘭
靛藍	Cabbage, (Shanghai) - Yeh Choh	12	靛藍
莖仔	Cane Shoots, bunch, - Kau Shun	11	莖仔
鳳凰	Calliflower, Large size, - Tai Yek Choh-fa	each	大鳳凰
山藥	" Medium size, - Cheung Yeh Choh-fa	11	中藥
白蘭	" Small size, - Sai Yeh Choh-fa	11	細藥
海口白蘭	Carrots, - Kam Shun	6	金寶

禾花雀	English,—Young	1	洋芹
沙雞	White,—Pak	2	白洋芹
火雞	Chilies Dried,—Con Lat Chiu	20	乾雞
火雞	Red,—Hung Fa	7	紅花
上海水鴨	Green,—Ching Lat Chiu	5	青辣
水鴨仔	Curry Stuff, English, Ka Lee Choi Liu	6	加厘水
省城水鴨	Cucumbers,—Ching Kwa	5	青瓜
省城水鴨	Bitter Squash,—Fu Kwa	6	苦瓜

加魚	Garcu, —Suen Kau ...	...	5
蝦	Ginger, yung, —Sun Tsa Koung ...	...	4
蟹	„ old, —Lo Koung ...	...	20
魚	Horse Radish, S'hai—Lik Kan ...	pieces	1
雞	Indian Corn, —Suk Mai ...	„ each	5
鴨	Lettuce, —Yung Sang Choh ...	„	40
赤魚	Water Chestnuts, —Ma Tai ...	„	
菜	„ Mandarin, —Kwel Lum Ma Tai ...	„	
蟹	„ Mushrooms, Fresh—Sang Oho Kho ...	„	

沙生	Onions, Bombay, —Young Ching an	...	...	6	洋蔥
菜	" Green, —Sang Churg	...	...	3	生菜
菜	" Shanghai, —Szeung Hai Chung Taw	...	...	—	上海菜
菜	" Japan, —Yut Poon	...	...	—	日本菜
菜	Parsley, —Kan Oho	...	...	1	芥菜
菜	Parasps	...	...	...	...
菜	Gratus Pea, —Ho Lau Tan...	...	...	—	荷蘭豆
菜	Green Peas, —Ching Tse	...	...	—	青豆
菜	Potatoes, Sweet, —Fan Sha	...	...	2	薯

4	白脚魚	"	Shanghai, —Sheng Hai San Tsai	"	工部局
5	將軍甲	"	Japan, —Yui Poo Sbu Tsai	"	日本
6	將軍甲	"	American, —Fa Xi	"	花州
7	寶花魚	"	Foochow, —Fuk Chau au Tai	4	潮州
11	魚	"	Macao, —Oh Moon	"	澳門
14	魚	"	Pumpkin, —Toong Kwa	...	...
15	魚	"	Kadash, —Hung Lo Pak Tsai	...	...
16	魚	"	Rhubarb (Fresh), —Tai Wong	...	...
30	苦魚	"	Shalote, —Don Chung Tai	...	...

16	生熟公參	Spinage, (Common) - Fan Sheng	...	...
15	熟參	Spinage - Yin Choi	...	4
14	生參	Tomatoes - Fan Kae	...	5
13	花旗參	Taroos - Wu Tan	...	3
12	參	Turnips, Punt, (Long) - Low Pak	...	3
11	參	English - Jong Low Pak	piece	—
10	參	Vegetable Marrow - Chit Kwa	...	4
9	參	Water Cresses - Sai Young Choi	...	6
8	參	Lily root - Lile Ngau	...	4

13 石粉公司
 14 鹽
 15
 16
 17
 18
 19
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35
 36
 37
 38
 39
 40
 41
 42
 43
 44
 45
 46
 47
 48
 49
 50
 51
 52
 53
 54
 55
 56
 57
 58
 59
 60
 61
 62
 63
 64
 65
 66
 67
 68
 69
 70
 71
 72
 73
 74
 75
 76
 77
 78
 79
 80
 81
 82
 83
 84
 85
 86
 87
 88
 89
 90
 91
 92
 93
 94
 95
 96
 97
 98
 99
 100
 101
 102
 103
 104
 105
 106
 107
 108
 109
 110
 111
 112
 113
 114
 115
 116
 117
 118
 119
 120
 121
 122
 123
 124
 125
 126
 127
 128
 129
 130
 131
 132
 133
 134
 135
 136
 137
 138
 139
 140
 141
 142
 143
 144
 145
 146
 147
 148
 149
 150
 151
 152
 153
 154
 155
 156
 157
 158
 159
 160
 161
 162
 163
 164
 165
 166
 167
 168
 169
 170
 171
 172
 173
 174
 175
 176
 177
 178
 179
 180
 181
 182
 183
 184
 185
 186
 187
 188
 189
 190
 191
 192
 193
 194
 195
 196
 197
 198
 199
 200
 201
 202
 203
 204
 205
 206
 207
 208
 209
 210
 211
 212
 213
 214
 215
 216
 217
 218
 219
 220
 221
 222
 223
 224
 225
 226
 227
 228
 229
 230
 231
 232
 233
 234
 235
 236
 237
 238
 239
 240
 241
 242
 243
 244
 245
 246
 247
 248
 249
 250
 251
 252
 253
 254
 255
 256
 257
 258
 259
 260
 261
 262
 263
 264
 265
 266
 267
 268
 269
 270
 271
 272
 273
 274
 275
 276
 277
 278
 279
 280
 281
 282
 283
 284
 285
 286
 287
 288
 289
 290
 291
 292
 293
 294
 295
 296
 297
 298
 299
 300
 301
 302
 303
 304
 305
 306
 307
 308
 309
 310
 311
 312
 313
 314
 315
 316
 317
 318
 319
 320
 321
 322
 323
 324
 325
 326
 327
 328
 329
 330
 331
 332
 333
 334
 335
 336
 337
 338
 339
 340
 341
 342
 343
 344
 345
 346
 347
 348
 349
 350
 351
 352
 353
 354
 355
 356
 357
 358
 359
 360
 361
 362
 363
 364
 365
 366
 367
 368
 369
 370
 371
 372
 373
 374
 375
 376
 377
 378
 379
 380
 381
 382
 383
 384
 385
 386
 387
 388
 389
 390
 391
 392
 393
 394
 395
 396
 397
 398
 399
 400
 401
 402
 403
 404
 405
 406
 407
 408
 409
 410
 411
 412
 413
 414
 415
 416
 417
 418
 419
 420
 421
 422
 423
 424
 425
 426
 427
 428
 429
 430
 431
 432
 433
 434
 435
 436
 437
 438
 439
 440
 441
 442
 443
 444
 445
 446
 447
 448
 449
 450
 451
 452
 453
 454
 455
 456
 457
 458
 459
 460
 461
 462
 463
 464
 465
 466
 467
 468
 469
 470
 471
 472
 473
 474
 475
 476
 477
 478
 479
 480
 481
 482
 483
 484
 485
 486
 487
 488
 489
 490
 491
 492
 493
 494
 495
 496
 497
 498
 499
 500
 501
 502
 503
 504
 505
 506
 507
 508
 509
 510
 511
 512
 513
 514
 515
 516
 517
 518
 519
 520
 521
 522
 523
 524
 525
 526
 527
 528
 529
 530
 531
 532
 533
 534

